

VSEBINA

Občina Hrpelje

- 193 Družbeni plan za leto 1957
- 194 Odlok o proračunu za leto 1957

Občina Izola

- 195 Družbeni plan za leto 1957
- 196 Odlok o proračunu za leto 1957

Občina Postojna

- 197 Družbeni plan za leto 1957
- 198 Odlok o proračunu za leto 1957

Občina Sežana

- 199 Družbeni plan za leto 1957
- 200 Odlok o proračunu za leto 1957

Občina Koper

- 201 Odlok o preprečevanju manjše škode na poljih, vrtovih in gozdovih
- Poslovne knjige davčnih zavezancev
- Davčne olajšave za zidanje stanovanjskih hiš
- Izvolitve in imenovanja občine Postojna
- Volitve delavskih svetov
- Prispevek za socialno zavarovanje
- Takse za obrtna dovoljenja
- Obračun dohodka trgovskih agencij
- Register gospodarskih in združnih organizacij
- Zaključni računi gospodarskih in združnih organizacij za preteklo leto.

Objave občinskih ljudskih odborov

OBČINA HRPELJE

193 Občinski ljudski odbor Hrpelje je na podlagi 24. člena Statuta občine Hrpelje na svoji seji dne 31. maja 1957 sprejel

DRUŽBENI PLAN OBČINE HRPELJE ZA LETO 1957

Prvi del

Pregled gospodarskega razvoja v občini Hrpelje za leto 1957

(Pregled gospodarskega razvoja je objavljen na krajevno običajni način in razobešen na oglasni deski občinskega ljudskega odbora. Uradni vestnik ga ne bo objavljajal zaradi pomanjkanja prostora.)

Drugi del

EKONOMSKI UKREPI ZA IZVRŠITEV DRUŽBENEGA PLANA OBČINE HRPELJE

Za dosego gospodarskega razvoja, kakor je predviden za leto 1957 s tem družbenim planom predpisuje občina poleg ukrepov zveznega, republiškega in okrajnega družbenega plana še naslednje ekonomske ukrepe:

X. poglavje AMORTIZACIJA

Obrtna podjetja z rednim obračunom, ki niso pavšalirana, plačujejo amortizacijo za leto 1957 po amortizacijskih stopnjah, ki jih določajo zvezni predpisi.

XI. poglavje OBRESTI NA OSNOVNA SREDSTVA

1.

Obrestna mera od osnovnih sredstev v obrtnih podjetjih z rednim obračunom se bo obračunavala in odplačevala po stopnji 6 %.

2.

Splošne kmetijske zadruge bodo obračunavale obrestne mere po stopnji 6 %.

XII. poglavje PAVŠALNI ZNESKI OD DOBIČKA

1.

Gostinska podjetja in gostišča, obrtna podjetja in delavnice ter komunalna podjetja in obrti obračunavajo in plačujejo svoje obveznosti do družbenega investicijskega sklada in proračuna ter stalne prispevke družbeni skupnosti v enem samem pavšalnem znesku v smislu določb 114., 117. in 121.

člena uredbe o delitvi celotnega dohodka gospodarskih organizacij. (Uradni list FLRJ št. 10-86/56). Ta podjetja so:

Restavracija »Jadran« Kozina, Čevljarska zadruga Brezovica, Čevljarska delavnica Hrpelje, Krojaška delavnica Hrpelje, Kovaško-kolarska delavnica Hrpelje, Mizarska delavnica Kozina, Krojaška delavnica Podgrad.

2.

Višino pavšalnega zneska bo določil posameznim zavezancem iz prve točke Svet za gospodarstvo občinskega ljudskega odbora s posebno odločbo.

Po odbitku zneska, ki ustreza stanovanjskemu prispevku, pripada od celotnega zneska pavšalov proračunu 97 % in občinskemu investicijskemu skladu 3 %.

XIII. poglavje

DAVEK NA MALOPRODAJNI PROMET

1.

Na celotni maloprodajni promet v trgovini na drobno in v zasebnem gostinstvu se plača davek po stopnji 2 %.

2.

Ne glede na določbo prejšnjega člena so izvzeti od plačevanja maloprodajnega davka na promet izdelki, za katere je predviden regres.

XIV. poglavje

OBLIKOVANJE SKLADOV GOSPODARSKIH ORGANIZACIJ

Kmetijske zadruge morajo odvesti v svoje sklade najmanj te-le odstotke svojega dohodka:

KZ Pregarje 20 %

KZ Podgrad 11 %

KZ Obrov 20 %

Vse ostale kmetijske zadruge ne odvajajo v svoje sklade nobenih odstotkov od dohodka.

XV. poglavje

OBČINSKA DOKLADA NA DOHODEK OD KMETIJSTVA, OBRTNISTVA IN PREMOŽENJA

1.

Občinska doklada na dohodek od kmetijstva, obrtništva ter premoženja se določi v višini 6 % na sledeči osnovi:

a) v kmetijstvu od katastrskega dohodka

b) v obrtništvu in premoženju od davčne osnove.

2.

Občinska doklada iz kmetijstva se deli na občinski proračun in investicijski sklad in sicer:

- a) 34 % v občinski investicijski sklad,
b) 66 % v občinski proračun.

XVI. poglavje
**SREDSTVA PRORAČUNA IN SKLADOV
OBČINE HRPELJE**

A. Sredstva proračuna

V letu 1957 bo občina Hrpelje razpolagala s skupnimi sredstvi finansiranja proračunskih izdatkov v višini 59,376.000 din iz naslednjih virov:

	din
zemljarine	98.000
prometni davek	2,964.000
proračunski prispevek iz osebnih dohodkov	9,497.000
del dobička gospodarskih organizacij	2,407.000
pavšalisti	6,370.000
del kmečke dohodnine	6,160.000
del občinske doklade iz kmetijstva	2,480.000
del taks na delovno živino in pse	70.000
dohodek od samostojnih poklicev in premoženja	3,432.000
občinska doklada od samost. poklicev in premoženja	900.000
prometni davek od zasebnikov	2,800.000
prometni davek od vina in žganja	50.000
ostali proračunski dohodki	3,390.000
davek na dediščine in darila	130.000
občinske takse	560.000
zemljarine izven gospodarstva	1,175.000
občinski prometni davek od zasebnikov	1,400.000
proračunski prispevek od dobička JŽ in PTT	752.000
dotacija OLO	11,373.000
	<hr/>
	59,376.000
Presežek iz leta 1956	586.000
Sredstva proračuna skupaj	59,962.000

B. Sredstva občinskih samostojnih skladov

1. Občinski cestni sklad

	din
takse na vprežna vozila	630.000
prometni davek od priv. motornih vozil	30.000
občinske takse na motorna vozila	32.000
dohodek od prodaje trave ob cestah	2.000
Občinski cestni sklad skupaj	<hr/>
	694.000

2. Občinski investicijski sklad

obresti na osnovna sredstva	298.000
del dohodka od gospodarskih organizacij za družbeni investicijski sklad	854.000
del dobička od investicijskega sklada	44.000
del pavšalnega davka od investicijskega sklada	157.000
del občinske doklade	1,256.000
takse na živinske potne liste	90.000
takse na kmetijske stroje	63.000
takse na hibridna vina	4.000
takse na meljavo žita	27.000
takse od prodaje moke	600.000
Občinski investicijski sklad skupaj	<hr/>
	3,393.000

3. Občinski stanovanjski sklad

stanovanjski prispevek	3,257.000
stanovanjski prispevek od pavšalistrov	878.000
stanovanjski prispevek od JŽ in PTT	848.000
stanovanjski prispevek izven gosp. in proračuna	630.000
druga vplačila v stanovanjski sklad	1,760.000
Občinski stanovanjski sklad skupaj	<hr/>
	9,089.000

XVII. poglavje

Ta družbeni plan velja od 1. januarja 1957.

Štev. 03/1-16/14

Hrpelje, 31. maja 1957.

Predsednik
Anton Ovčarič, l. r.

194

Na podlagi 10. in 24. člena Statuta občine Hrpelje in 11. člena Temeljnega zakona o proračunih (Uradni list FLRJ št. 13-126/56) je Občinski ljudski odbor Hrpelje na svoji seji dne 31. maja 1957 sprejel

ODLOK

O PRORAČUNU OBČINE HRPELJE
ZA LETO 1957

1. člen

Predlog proračuna občine Hrpelje za leto 1957 s posebnimi prilogami obsega:

I. občinski proračun

z dohodki v znesku	din 59,962.000
z izdatki v znesku	din 59,962.000

II. predračune finančno samostojnih zavodov

z dohodki v znesku	din 6,098.000
z izdatki v znesku	din 7,548.000
in presežkom izdatkov	din 1,450.000

III. predračune posebnih skladov

z dohodki v znesku	din 694.000
z izdatki v znesku	din 694.000

2. člen

Presežki izdatkov nad dohodki v predračunih finančno samostojnih zavodov v skupnem znesku 1,450.000 din se krijejo z dotacijami občinskega proračuna.

3. člen

Finančno samostojni zavodi, ki po svojem predračunu nimajo planiranega presežka dohodkov nad izdatki, razdelijo doseženi presežek dohodkov nad izdatki takole:

a) v sklad za nagrade največ 50 % presežka z omejitvijo, da ta znesek ne sme presegati 1/12 zneska rednih osebnih izdatkov za leto 1957;

b) v sklad za nadomestitev in dopolnitev ostali del presežka.

Če ima finančno samostojni zavod po odločbi o ustanovitvi še kak drug sklad, določi svet za družbeni plan in proračun, kolikšen del doseženega presežka dohodkov nad izdatki, ki preostane po plačilu v sklad za nagrade, gre v letu 1957 v posamezne sklade.

Presežek dohodkov, ki ga finančno samostojni zavod ne doseže na način, določen v prvem odstavku tega člena, bo razdeljen z odlokom o sklepnem računu o izvršitvi občinskega proračuna za leto 1957.

Za razdelitev presežka dohodkov nad izdatki, ki ga dosežejo zdravstveni zavodi, veljata odlok o finansiranju in poslovanju zdravstvenih zavodov (Uradni list FLRJ št. 14/53) in odredba o skladih zdravstvenih zavodov s samostojnim finansiranjem (Uradni list LRS št. 17/53 in 16/56).

4. člen

Predračune novoustanovljenih občinskih organov in zavodov, kakor tudi izdajo novih predpisov, ki imajo za posledico povečanje izdatkov, potrjuje Občinski ljudski odbor.

5. člen

Ta odlok velja od dneva objave v Uradnem vestniku okraja Koper, uporablja pa se od 1. januarja 1957.

Štev. 03/1-16/14

Hrpelje, 31. maja 1957.

Predsednik
Anton Ovčarič, l. r.

195 **OBČINA IZOLA**

Občinski ljudski odbor Izola je na podlagi 24. člena Statuta občine Izola na svoji seji dne 30. maja 1957 sprejel

**DRUŽBENI PLAN OBČINE IZOLA
ZA LETO 1957****Prvi del****SMERNICE ZA RAZVOJ GOSPODARSTVA
V LETU 1957**

(Smernice za razvoj gospodarstva so objavljene na krajevno običajni način in, da so razobešene na oglasni deski občinskega ljudskega odbora. Uradni vestnik jih ne bo objavljajal zaradi pomanjkanja prostora.)

Drugi del**EKONOMSKI UKREPI ZA IZVRŠITEV
DRUŽBENEGA PLANA OBČINE IZOLA****X. poglavje****Amortizacija**

Na podlagi 31 a člena Uredbe o gospodarjenju z osnovnimi sredstvi gospodarskih organizacij (Uradni list FLRJ št. 1/57) se zmanjša polni znesek amortizacije obračunane po stopnjah, ki jih določajo zvezni predpisi in sicer:

- | | |
|--|--------|
| a) hotel Zora — gostinska poslovna enota podjetja Riba | za 60% |
| b) Plinarna Izola | za 90% |
| c) Gostišče Turist, Jadran, Pri ribiču, Ljudska menza | za 50% |

Obresti na osnovna sredstva**1.**

Obrestna mera na osnovna sredstva znaša 6% na leto.

2.

Na podlagi 48 b člena Uredbe o gospodarjenju z osnovnimi sredstvi gospodarskih organizacij (Uradni list FLRJ št. 1/57) se določa obrestna mera za obrtna, gostinska in komunalna podjetja ter obrti (delavnice, gostišča) sledeče:

- | | |
|---------------------------------------|----|
| a) Plinarna Izola | 2% |
| b) Gradbeno podjetje Obnova | 2% |

Popolnoma se oprosti plačevanja obresti na osnovna sredstva hotel Zora — gostinska poslovna enota podjetja RIBA.

3.

Gostišča in obrtna podjetja ter delavnice, ki plačujejo svoje obveznosti do družbe v pavšalnem znesku in so navedena v posebnem poglavju tega družbenega plana, plačujejo v letu 1957 obresti od osnovnih sredstev v pavšalnem znesku, ki jim ga določi s posebno odločbo Svet za družbeni plan in finance.

4.

Splošna kmetijska zadruga obračunava obresti od osnovnih sredstev v smislu petega odstavka, drugega razdelka XIV. poglavja zveznega družbenega plana v letu 1957 po enotni stopnji, ki znaša 2%.

XI. poglavje**Formiranje sredstev za samostojno razpolaganje****1.**

Gospodarske organizacije, ki oblikujejo dobiček izločijo za samostojno razpolaganje iz skupnega zneska sredstev namenjenih za družbene investicijske sklade in za samostojno razpolaganje sredstva v višini 35%.

2.

Ne glede na določilo iz prejšnjega odstavka oblikujejo sredstva za samostojno razpolaganje:

Tovarna IRIS in tovarna Arrigoni v višini 40%.

3.

Gospodarske organizacije, ki ugotavljajo dohodek, razen Kmetijske zadruge Izola, izločijo v svoje sklade znesek, ki je enak vplačanemu znesku v družbeni investicijski sklad.

4.

Splošna kmetijska zadruga oblikuje sredstva svojih skladov od dohodka v višini 7.6%.

XII. poglavje**Davek na maloprodajni promet****1.**

Na podlagi 2. člena Uredbe o spremembah in dopolnitvah tarife prometnega davka (Uradni list FLRJ št. 1/57) in prve točke odredbe o najvišji stopnji občinskega prometnega davka in o vrstah blaga, ki so izvzete od tega odloka (Uradni list FLRJ št. 29/56) se plačuje v letu 1957 občinski prometni davek od prometa v trgovini na drobno po stopnji 2% od prodajne cene.

2.

Občinski prometni davek od prometa na drobno se ne pobira:

1. na proizvode, za katere se po zveznih predpisih priznava povračilo (regres) pri prodaji na drobno;
2. na proizvode, za katere so z zveznimi predpisi določene prodajne cene na drobno;
3. na proizvode, za katere je z zveznimi predpisi določen način oblikovanja prodajnih cen na drobno;
4. za živila;
5. na kolke in poštne znamke, poštne dopisnice in druge vrednotnice;
6. na časnike, revije in knjige.

3.

Občinski prometni davek od prometa v trgovini na drobno je dohodek občinskega proračuna in se obračunava do potrditve občinskega družbenega plana za leto 1957 po določilih družbenega plana občine Izola za leto 1956 od tega dne dalje pa po določilih tega družbenega plana.

XIII. poglavje**Občinska doklada****1.**

V smislu 1. in 2. točke XXII. poglavja zveznega družbenega plana za leto 1957 se določi stopnja občinske doklade na dohodke od kmetijstva v višini 13% od katastrskega dohodka.

2.

Stopnja občinske doklade na dohodke od svobodnih poklicev in premoženja znaša 6% od davčne osnove.

3.

Občinska doklada na dohodke od svobodnih poklicev in premoženja je v celoti dohodek občinskega proračuna.

Obvezna 3% občinska doklada na podlagi katastrskega dohodka od kmetijstva se deli v občinski proračun in občinski investicijski sklad v razmerju 45:55, ter gre preostali del v celoti v občinski proračun.

XIV. poglavje**Pavšalne obveznosti do družbene skupnosti****1.****Gostinstvo**

V smislu 113. člena Uredbe o delitvi celotnega dohodka gospodarskih organizacij plačujejo v enem samem pavšalnem znesku svoje obveznosti do družbenega investicijskega sklada in proračuna ter svoje stalne prispevke družbeni skupnosti sledeča gostišča:

- a) Gostišče Turist,
- b) Gostišče Pri ribiču,
- c) Gostišče Jadran,
- d) Gostišče Ljudska menza.

2.**Obrt**

V smislu 118. člena Uredbe o delitvi celotnega dohodka gospodarskih organizacij plačujejo v enem samem pavšalnem znesku svoje obveznosti do družbene skupnosti sledeči obrtni obrati:

- a) Obrtna delavnica Steklo,
- b) Obrtna delavnica Fotoideal,
- c) Obrtno podjetje Brivnica in česalnica,
- d) Obrtno podjetje Nanos.

XV. poglavje
Prometni davek

Razen gostišč, ki plačujejo obveznosti do družbene skupnosti v enem samem pavšalnem znesku, plačujejo vsa ostala gostinska podjetja in trgovine prometni davek na način rednega obračunavanja.

XVI. poglavje
Delitev pavšalnih obveznosti

Od obrtnih podjetij in delavnic ter gostišč plačani zneski pavšalnih obveznosti do družbene skupnosti se razdelijo:

a) stanovanjski sklad	8%
b) občinski proračun	66%
c) občinski invest. sklad	26%

XVII. poglavje
Udeležba proračuna na sredstvih občinskega investicijskega sklada

Občinski proračun je udeležen na sredstvih občinskega investicijskega sklada v višini 20% brez obveznosti vračanja.

XVIII. poglavje
Sredstva proračuna in skladov

1.

V letu 1957 bo Občinski ljudski odbor Izola razpolagal s skupnimi sredstvi za finansiranje proračunskih izdatkov in izdatkov skladov v višini din 170,007.000.— in sicer:

za proračun	90.468.—
Obč. invest. sklad (brez 20% udelež. pror.)	26.079.—
Občinski cestni sklad	652.—
Sklad za zidanje stanovanjskih hiš	52.808.—

2.

Sredstva proračuna

Sredstva proračuna v višini 90,468.000.— dinarjev bodo zagotovljena iz naslednjih virov:

77% kmečke dohodnine	5.714
občinska doklada iz kmetijstva	5.454
98% dohodnina od samost. poklicev in premoženja	3.600
občinska doklada od samost. poklicev in premoženja	1.000
občinski prometni davek privatnikov	2.700
prometni davek od zasebnikov	3.500
prometni davek od vina in žganja	10.200
davek na maloprodajni promet	6.548
občinski dohodki uradov in ustanov	450
ostali proračunski dohodki	1.802
davek na dediščine in darila	1.500
zemljarina	100
proračunski prispevek iz osebnega dohodka	13.830
proračunski prispevek iz dobička	21.968
66% pavšalnih obveznosti gostišč in obrti pavšalistov	7.450
del gozdne takse	34
občinske takse	1.000
20% udeležba na občinskem investic. skladu	4.968

Sredstva za finansiranje proračunskih izdatkov se bodo koristila za naslednje namene:

1. za administrativni proračun	82.000
2. za negospodarske investicije	8.468

3.

Občinski investicijski sklad

Sredstva občinskega investicijskega sklada din 26,079.000.— bodo zagotovljena iz naslednjih virov:

55% obvezne občinske doklade iz kmetijstva	876
občinska doklada na del. živino in pse	81
taksa na živinske potne liste	13
taksa na kmetijske stroje	2
taksa na meljavo žita	1.125
prispevek od prodaje moke	900
občinske anuitete	11.405
obresti na osnovna sredstva	3.343
26% pavšalnih obveznosti gostišč in obrti pavšalistov	2.948
del dohodka za družbeni investic. sklad	10.354
	31.047

— 20% udeležba proračuna po odbitku 20% obveznih omejitev investicij. sklada	4.968
Skupaj občinski investicijski sklad	26.079

4.

Komunalna banka bo odobrvala kredite za gospodarske investicije na osnovi odločb o odobritvi investicijskih programov in po predhodni odobritvi za izplačilo kredita po Svetu za gospodarstvo.

5.

Svet za družbeni plan in finance se pooblašča, da izvrši odpis kreditov, odobrenih v prejšnjih letih iz občinskega investicijskega sklada do višine 6 milijonov dinarjev.

6.

Posojila iz občinskega investicijskega sklada za negospodarske investicije in vsa ostala proračunska sredstva namenjena za negospodarske investicije se bodo izplačevala preko Komunalne banke po predhodni odobritvi Sveta za komunalne zadeve. Vračanje posojila za negospodarske investicije iz občinskega investicijskega sklada se bo vršilo na podlagi letnih anuitet iz občinskega proračuna.

7.

Občinski sklad za zidanje stanovanjskih hiš

Sredstva občinskega sklada za zidanje stanovanjskih hiš v višini 52,808.000 — din bodo zagotovljena iz naslednjih virov:

90% prispevka gospodarstva in PTT	35.142
od pokojnine	1.710
izven gospodarstva in proračuna	2.421
proračunskih ustanov	3.633
dohodki anuitet, najemnin in predaja zgradb	9.000
8% pavšalnih obvezn. gostišč in obrti pavš.	902

8.

Občinski cestni sklad

Sredstva občinskega cestnega sklada v višini 652.000.— din bodo zagotovljena iz naslednjih virov:

Prometni davek od uslug privatnikov	200
takse na vprežna vozila	180
občinska taksa na motorna vozila	270
dohodek od prodaje trave ob cestah IV. reda	2

XIX. poglavje

Ta družbeni plan velja od 1. januarja 1957 dalje.

Št. 01/1-680/9

Izola, 30. maja 1957.

Predsednik
Srečko Vičič, l. r.

196

Na podlagi 1. točke 10. člena ter 3. točke 24. člena Statuta občine Izola je Občinski ljudski odbor Izola na seji dne 30. maja 1957 sprejel

ODLOK
O PRORAČUNU OBČINE IZOLA (OBČINSKEM PRORAČUNU) ZA LETO 1957

1. člen

Proračun občine Izola za leto 1957 s posebnimi prilogami obsega:

I. Občinski proračun:	
z dohodki v znesku	din 90,468.000.—
in izdatki v znesku	din 90,468.000.—
II. Predračune finančno saomstojnih zavodov:	
z dohodki v znesku	din 44,029.000.—
in izdatki v znesku	din 57,633.000.—
ter presežkom izdatkov v znesku	din 13,604.000.—
III. Predračune proračunskih skladov:	
z dohodki v znesku	din 652.000.—
in izdatki v znesku	din 652.000.—

2. člen

Presežki izdatkov nad dohodki v predračunih finančno samostojnih zavodov v skupnem znesku din 13,604.000.— se krijejo z dotacijami občinskega proračuna.

3. člen

Finančno samostojni zavodi, ki dosežejo v letu 1957 presežek dohodkov nad izdatki s tem, da z uspešno organizacijo dela dosežejo večje dohodke, kot so v predračunu planirani ali pa brez škode za kakovost storitev oz. proizvodov zmanjšajo planirane izdatke, razdelijo na ta način doseženi presežek dohodkov nad izdatki tako, da vplačajo:

a) v sklad za nagrade največ 50% presežka z omejitvijo, da ta znesek ne sme presegati $\frac{1}{12}$ zneska rednih osebnih izdatkov za leto 1957;

b) v sklad za nadomestitev in dopolnitev ostali del presežka. Če ima finančno samostojni zavod po določbi o ustanovitvi še kak drug sklad, določi organ, ki odobri zaključni račun, kolikšen del presežka dohodkov nad izdatki, ki preostane po vplačilu v sklad za nagrade, gre v letu 1957 v posamezne druge sklade.

Presežek dohodkov, ki ga finančno samostojni zavodi ne dosežejo na način določen v prvem odstavku tega člena, bo razdeljen z odlokom o potrditvi zaključnega računa o izvršitvi občinskega proračuna za leto 1957.

Za razdelitev presežka dohodkov nad izdatki, ki ga dosežejo zdravstveni zavodi, velja Uredba o skladih zdravstvenih finančno samostojnih zavodov (Uradni list LRS št. 16/56).

4. člen

Predračune nanovo ustanovljenih občinskih organov in zavodov kakor tudi izdajanje novih predpisov, ki imajo za posledico povečanje izdatkov, potrjuje občinski ljudski odbor.

5. člen

Nastavitve pri občinskih organih in zavodih, za katere v proračunu niso predvideni krediti, se lahko izvršijo samo po predhodni pritrditvi občinskega ljudskega odbora.

6. člen

Ta odlok velja od dneva objave v Uradnem vestniku okraja Koper, uporablja pa se od 1. januarja 1957.

Št. 01-2086/1

Izola, 30. maja 1957.

Predsednik:

Srečko Vičič, l. r.

197

OBČINA POSTOJNA

Občinski ljudski odbor Postojna je na podlagi 24. člena Statuta občine Postojna na svoji seji dne 1. junija 1957 sprejel

DRUŽBENI PLAN OBČINE POSTOJNA ZA LETO 1957

Prvi del

Smernice za razvoj gospodarstva v letu 1957

(Smernice za razvoj gospodarstva so objavljene na krajevno običajni način in, da so razobešene na oglasni deski občinskega ljudskega odbora. Uradni vestnik jih ne bo objavljaj zaradi pomanjkanja prostora.)

Drugi del

EKONOMSKI INSTRUMENTI IN UKREPI ZA IZVRŠITEV DRUŽBENEGA PLANA OBČINE POSTOJNA V LETU 1957

Peto poglavje AMORTIZACIJA

1.

Gostinska podjetja in gostišča, komunalna podjetja ter obrtna podjetja in delavnice plačujejo amortizacijo v tehle odstotkih od polnega zneska amortizacije, ki ga določajo zvezni predpisi:

Gostinsko podjetje »Hotel Javornik« Postojna	70%
Menza LIP Postojna, Postojna	30%
druga gostinska podjetja in gostišča	100%
komunalna podjetja	30%
LIV Postojna	50%
Splošno mizarstvo Postojna	80%
druga obrtna podjetja in delavnice	100%

Šesto poglavje

OBRESTNA MERA OD OSNOVNIH SREDSTEV

1.

Gostinska podjetja in gostišča, komunalna podjetja ter obrtna podjetja in delavnice plačujejo obresti od osnovnih sredstev po tehle stopnjah:

— gostinska podjetja in gostišča	4%
— LIV Postojna	2%

— Splošno mizarstvo Postojna	2%
— druga podjetja, obrti in delavnice	6%

2.

Splošne kmetijske zadruge plačujejo obresti od osnovnih sredstev po stopnji 2%.

Sedmo poglavje

OBČINSKI PROMETNI DAVEK

1.

Stopnja občinskega prometnega davka od prometa na drobno in od uslug privatnikom znaša 2%. Ta davek se ne plača od prometa:

- mlevskih izdelkov, kruha, mesa in maščob
- proizvodov, za katere so z zveznimi predpisi določene prodajne cene na drobno
- kolkov, poštnih znamk, poštnih dopisnic in vseh drugih vrednotnic
- časopisov, revij in knjig
- drugih proizvodov, ki so po zveznih predpisih izvzeti od tega davka.

Osmo poglavje

DELITEV DOHODKA GOSPODARSKIH ORGANIZACIJ

1.

Gospodarske organizacije, ki delijo celotni dohodek na podlagi ugotovitve dobička (5. člen Uredbe o delitvi dohodka gospodarskih organizacij, Uradni list FLRJ št. 16/57) izločijo v svoje sklade za samostojno razpolaganje tale sredstva:

(v odstotkih od skupnega zneska za družbene investicijske sklade in za samostojno razpolaganje):

— Tovarna mesnih izdelkov Postojna	40%
— Gozdno gospodarstvo Postojna	30%
— druge gospodarske organizacije	35%

2.

Gospodarske organizacije, ki delijo celotni dohodek na podlagi ugotovitve dohodka, izločijo v svoje sklade znesek, ki ustreza prispevku v družbene sklade po 63. členu Uredbe o delitvi dohodka.

Ne glede na dobičke prejšnjega odstavka te točke izločijo v svoje sklade:

Kmetijska zadruga Planina	3,9% od dohodka
Kmetijska zadruga Prestranek	9,5% od dohodka

Druge kmetijske zadruge ne plačujejo obveznih prispevkov v svoje sklade.

3.

Gostinska podjetja in gostišča plačujejo svoje obveznosti do družbene skupnosti v pavšalnem znesku.

4.

Obrtne delavnice: »Črkoslikarstvo, soboslikarstvo in pleskarstvo«, »Urarna«, »Ključavničarstvo«, »Splošno mizarstvo« in »Radiotehnika« v Postojni plačujejo svoje obveznosti do družbene skupnosti v pavšalnem znesku.

Deveto poglavje

OBČINSKE DOKLADE

1.

Stopnja občinske doklade od kmetijstva znaša 6% od katastrskega dohodka.

2.

Stopnja občinske doklade od samostojnih poklicev in premoženja znaša 6% od davčne osnove.

Deseto poglavje

DELITEV DOHODKOV OBČINSKEGA LJUDSKEGA ODBORA

1.

Od sredstev občinskega družbenega investicijskega sklada, ki se bodo natekla v letu 1957, gre 20% kot dohodek proračuna brez obveznosti vrnitve.

2.

Od sredstev, ki jih plačujejo gospodarske organizacije v pavšalnem znesku, pripada po odbitku

prispevka v sklad za zidanje stanovanjskih hiš 50 % občinskemu proračunu, 50 % pa občinskemu družbenemu investicijskemu skladu.

3.

Od sredstev, ki se oblikujejo iz občinske doklade od kmetijstva, gre 72,5 % v proračun, 27,5 % pa v občinski družbeni investicijski sklad.

Enajsto poglavje

PREGLED OBČINSKIH SREDSTEV

V letu 1957 bo Občinski ljudski odbor Postojna razpolagal s skupnimi sredstvi v znesku 167.115 tisoč dinarjev. Ta sredstva bodo razdeljena takole:

Skupna sredstva	167 115
A) Sredstva občinskega proračuna	94 467
1. del občinske doklade od kmetijstva	3 150
2. občinske doklade od samostojnih poklicev in premoženja	1 000
3. davek na dediščine in darila	20
4. občinske takse	1 500
5. del zemljarine	3 814
6. davek na maloprodajni promet	13 000
7. občinski prometni davek	7 000
8. del dohodnine od kmetijstva	11 500
9. del dohodnine od samostojnih poklicev in premoženja	16 660
10. prometni davek privatnikov	13 600
11. prometni davek od vina in žganja	100
12. del gozdne takse za proračun	2 281
13. del proračunskega prispevka iz osebnega dohodka	2 312
14. del proračunskega prispevka iz dobička	1 954
15. prispevek pavšalistov	9 000
16. delež na skladih	3 576
17. dohodki uradov in ustanov	2 000
18. ostali proračunski dohodki	2 000
B) Sredstva občinskih skladov	72 648
I. Občinski družbeni investicijski sklad	20 974
1. del prispevka iz dohodka gospodarskih organizacij	706
2. del prispevka iz dobička gospodarskih organizacij	1 518
3. del občinske doklade od kmetijstva	1 397
4. del taks	146
5. obresti od osnovnih sredstev	5 796
6. prispevek od prodaje moke	2 000
7. prispevek pavšalistov	9 000
8. anuitete	3 987
9. dotacija proračunu	(— 3 576)
II. Občinski sklad za kreditiranje stanovanjske graditve	49 204
1. 90 % stanovanjskega prispevka iz gospodarstva	23 305
2. 90 % stanovanjskega prispevka izven gospodarstva in proračuna	16 758
3. 90 % stanovanjskega prispevka proračunskih ustanov	3 566
4. prispevek pavšalistov	1 775
5. najemnine, anuitete, dohodki od prodaje zgradb	3 800
III. Občinski cestni sklad	2 470
1. taksa na vprežna vozila	800
2. takse od uslug privatnih motornih vozil	1 100
3. občinske takse na motorna vozila	560
4. dohodki od prodaje trave, sadja in drevja z zemljišč ob cestah IV. reda	10

Dvanajsto poglavje
KONČNI DOLOČBI

1.

Svet za družbeni plan in finance Občinskega ljudskega odbora Postojna izda po potrebi natančnejše predpise za izvedbo tega družbenega plana.

2.

Ta družbeni plan velja od 1. januarja 1957 dalje. Štev. 76/12.

Postojna, 1. junija 1957.

Predsednik
Jože Baša, l. r.

198

Na podlagi 10. in 24. člena Statuta občine Postojna v zvezi s 42. členom Temeljnega zakona o proračunih (Uradni list FLRJ št. 13-126/56) je Občinski ljudski odbor Postojna na svoji seji dne 1. junija 1957 sprejel

ODLOK
O PRORAČUNU OBČINSKEGA LJUDSKEGA
ODBORA
(OBČINSKEM PRORAČUNU)
ZA LETO 1957

1. člen

Proračun občine Postojna za leto 1957 s posebnimi prilogami obsega:

I. Občinski proračun

	din
z dohodki v znesku	94,467.000
z izdatki v znesku	94,467.000

II. Predračune finančno samostojnih zavodov

	din
z dohodki v znesku	66,395.000
z izdatki v znesku	78,292.000
s presežkom dohodkov v znesku	3,687.000
in s primanjkljajem v znesku	15,584.000

III. Predračune proračunskih skladov

	din
z dohodki v znesku	2,503.000
z izdatki v znesku	2,753.000
in s primanjkljajem v znesku	250.000

2. člen

Primanjkljaji v predračunih finančno samostojnih zavodov se krijejo:

v znesku 13,357.000 din z dotacijami občinskega proračuna Postojna,
v znesku 2,011.000 din z dotacijami občinskega proračuna Pivka,
v znesku 111.000 din z dotacijami občinskega proračuna Logatec,
v znesku 105.000 din iz rezervnega sklada zavodov.

3. člen

Primanjkljaji v predračunih proračunskih skladov v skupnem znesku 250.000 din se krijejo z dotacijami občinskega proračuna.

4. člen

Neplanirani presežki dohodkov nad izdatki finančno samostojnih zavodov se porazdelijo na občinski proračun in na sklade finančno samostojnih zavodov z zaključnim računom o izvršitvi občinskega proračuna za leto 1957.

Svet za družbeni plan in finance občinskega ljudskega odbora je pooblaščen, da finančno samostojnim zavodom, ki so po svojem zaključnem računu za leto 1957 dosegli presežek dohodkov nad izdatki, dovoli, da vplačajo v svoje sklade del preseženega planiranega presežka ter del presežka, ki so ga dosegli po prizadevanju delovnih kolektivov ali z uspešno organizirano izvršitvijo svojih nalog ter da določa odstotek iz tega dela presežka, ki se vplača v posamezne sklade. Za sklad za nagrade se lahko porabi največ $\frac{1}{12}$ (ena dvanajstina) rednih osebnih izdatkov, ki so bili izplačani v letu 1957,

vendar ne več kot 50 % tistega dela presežka, za katerega dovoli Svet za družbeni plan in finance občinskega ljudskega odbora, da se vplača v sklade.

To dovoljenje lahko izda Svet za družbeni plan in finance občinskega ljudskega odbora šele po pregledu zaključnega računa finančno samostojnega zavoda za leto 1957. Zoper odločbo Sveta za družbeni plan in finance občinskega ljudskega odbora je dovoljena v 15 dneh po prejemu odločbe pritožba na občinski ljudski odbor.

Za razdelitev presežka dohodkov nad izdatki, ki ga dosežejo finančno samostojni zdravstveni zavodi, veljata odlok o finansiranju in poslovanju zdravstvenih zavodov (Ur. list FLRJ št. 14-85/1953) in Odredba o spremembah in dopolnitvah Odredbe o skladih zdravstvenih zavodov s samostojnim finansiranjem (Uradni list LRS št. 16-74/56).

5. člen

Predračune občinskih organov, ki bodo v letu 1957 na novo ustanovljeni, potrjuje občinski ljudski odbor.

6. člen

Nastavitve pri občinskih organih in zavodih, za katere v njihovih predračunih niso predvideni krediti, se lahko izvršijo samo po prejšnji pritrditvi Sveta za družbeni plan in finance občinskega ljudskega odbora.

7. člen

Krediti, ki so v predračunih občinskih organov in zavodov določeni za honorarje in posebne dodatke, se brez dovoljenja Sveta za družbeni plan in finance ne smejo virimirati.

8. člen

Občinski organi in zavodi smejo porabiti do 80 % sredstev, ki so določena v njihovih predračunih na partiji osebnih izdatkov, za honorarje. Za izplačila, ki presegajo znesek iz prejšnjega odstavka, je potrebno dovoljenje Sveta za družbeni plan in finance.

9. člen

Iz kreditov, ki so v predračunih občinskih organov in zavodov določeni za prispevek za socialno zavarovanje, se ne smejo brez soglasja Sveta za družbeni plan in finance s prenosom (virmanom) povečati krediti, ki so dovoljeni za osebne izdatke.

10. člen

Sredstva, ki jih vrnejo zavodi za socialno zavarovanje po 24., 26. in 29. členu Zakona o zdravstvenem zavarovanju delavcev in uslužbencev na posamezne pozicije osebnih izdatkov v predračunih občinskih organov in zavodov, se ne smejo uporabiti brez soglasja Sveta za družbeni plan in finance.

11. člen

Ta odlok velja od dneva objave v Uradnem vestniku okraja Koper, uporablja pa se od 1. januarja 1957.

Štev. 04/2-1791/1.

Postojna, 1. junija 1957.

Predsednik
Jože Baša, l. r.

OBČINA SEŽANA

199 Občinski ljudski odbor Sežana je na podlagi 24. člena Statuta občine Sežana na svoji seji dne 31. maja 1957 sprejel

DRUŽBENI PLAN OBČINE SEŽANA ZA LETO 1957

Prvi del

Pregled gospodarskega razvoja v občini Sežana za leto 1956

(Pregled gospodarskega razvoja je objavljen na krajevno običajni način in razobešen na oglasni deski občinskega ljudskega odbora. Uradni vestnik ga ne bo objavljal zaradi pomanjkanja prostora.)

Drugi del

Osnovne naloge in nameni gospodarskega razvoja v letu 1957

(Iz enakih razlogov se tudi drugi del ne objavi.)

Tretji del

EKONOMSKI INSTRUMENTI IN UKREPI ZA IZVRŠITEV DRUŽBENEGA PLANA OBČINE SEŽANA V LETU 1957

XII. poglavje

Amortizacija

1.

Gostinska podjetja in gostišča, obrtna podjetja in delavnice ter komunalna podjetja obračunavajo amortizacijo v letu 1957 po amortizacijskih stopnjah, ki jih določajo zvezni predpisi.

2.

Ne glede na določbo prve točke bo gostinsko podjetje »Hotel Triglav« plačevalo amortizacijo v znesku, ki je za 50 % manjši od zneska določene polne amortizacije po zveznih predpisih.

XIII. poglavje

Obrestna mera od osnovnih sredstev

1.

Obrtna podjetja in delavnice, gostinska podjetja in gostišča ter komunalna podjetja, plačujejo obresti od osnovnih sredstev po stopnji 6 %.

2.

Splošne kmetijske zadruge plačujejo obresti od osnovnih sredstev po stopnji 4 %.

3.

Gostinska podjetja in gostišča, obrtna podjetja in obrtne delavnice ter komunalna podjetja, ki plačujejo svoje obveznosti do skupnosti v pavšalnem znesku, plačujejo pavšalno tudi obveznosti iz naslova obresti na osnovna sredstva.

XIV. poglavje

Prometni davek od prometa na drobno in od obrtnih storitev zasebnikom

1.

Na maloprodajni promet v trgovini na drobno in od obrtnih storitev zasebnikom se plačuje občinski prometni davek po stopnji 2 %.

2.

Ne glede na določbo prejšnje točke je izvzeta od plačevanja občinskega prometnega davka na maloprodajni promet in na usluge privatnikom vsa privatna obrt, razen obrti s sedežem v Sežani in čevljarska obrt socialističnega sektorja.

3.

Občinskega prometnega davka na maloprodajni promet in na usluge privatnikom se ne plačuje od proizvodov in predmetov, ki so izvzeti od tega davka po določbah odredbe o najvišji stopnji občinskega prometnega davka in o vrstah blaga, ki so izvzete od tega davka (Ur. list FLRJ št. 29-388/56) in po odredbi o dopolnitvi odredbe o najvišji stopnji občinskega prometnega davka in o vrstah blaga, ki so izvzete od tega davka (Uradni list FLRJ št. 50-629/56).

4.

Obrtna podjetja in delavnice ter komunalna podjetja, ki plačujejo svoje obveznosti do družbene skupnosti v pavšalnem znesku, plačujejo pavšalno tudi obveznosti prometnega davka od prometa na drobno in od obrtnih storitev zasebnikom.

5.

Občinski prometni davek od prometa na drobno in od obrtnih storitev zasebnikom je dohodek občinskega proračuna.

XV. poglavje

Delitev dohodka gospodarskih organizacij

1.

Gospodarske organizacije, ki delijo celotni dohodek na podlagi ugotovitve dobička (5. člen uredbe o delitvi dohodka gospodarskih organizacij — Uradni list FLRJ št. 16-179/1957) formirajo svoje sklade za samostojno razpolaganje v višini 35 % od skupnega zneska za družbene investicijske sklade in sredstva za samostojno razpolaganje.

Ne glede na določila prejšnjega odstavka formirata gospodarski organizaciji »Elektro-Sežana« in »Mlekarna« Sežana ta sredstva v višini 40 %.

2.

Gospodarske organizacije, ki delijo celotni dohodek na podlagi ugotovitve dohodka, razen kmetijskih zadrug, formirajo svoje sklade tako, da izločijo za svoje sklade znesek, ki ustreza prispevku v družbene sklade po 63. členu uredbe o delitvi celotnega dohodka gospodarskih organizacij (Uradni list FLRJ št. 16-179/1957).

3.

Splošne kmetijske zadruge vplačujejo v svoje sklade naslednji odstotek od dohodka:

- KZ Dutovlje 22 %,
- KZ Tomaj 16 %
- KZ Pliskovica 28 %,
- KZ Sežana 8 %,
- KZ Štanjel 7 %.

4.

Vsa gostinska podjetja in gostišča, obrtna podjetja in delavnice s sedežem na območju občine Sežana ter komunalna podjetja, razen mestne pekarnice v Sežani, plačujejo obveznosti do družbene skupnosti v pavšalnem znesku.

XVI. poglavje

Občinske doklade

1.

Stopenja občinske doklade od kmetijstva znaša 6 % od katastrskega dohodka.

2.

Stopenja občinske doklade od samostojnih poklicev in premoženja znaša 6 % od davčne osnove.

XVII. poglavje

Delitev dohodkov občinskega ljudskega odbora

Od skupnih sredstev občinskega družbenega investicijskega sklada gre v letu 1957 20 % v občinski proračun kot dohodek proračuna brez obveznosti vrnitve.

2.

Za potrebe finansiranja negospodarskih investicij lahko občinski ljudski odbor najame do 1.500.000 dinarjev posojila iz občinskega investicijskega sklada.

3.

Sredstva, ki se formirajo iz obveznosti do družbene skupnosti gospodarskih organizacij s pavšalnim obračunom, so po odbitku prispevka v sklad za zidanje stanovanjskih hiš v enakih delih dohodek proračuna (50 %) in dohodek občinskega investicijskega sklada (50 %).

4.

Sredstva, ki se formirajo iz naslova občinske doklade na dohodke iz kmetijstva in doklade samostojnih poklicev in premoženja, se delijo:

- a) od obvezne 3 % občinske doklade na dohodke od kmetijstva gre v občinski investicijski sklad
- b) občinska doklada na dohodke samostojnih poklicev in premoženja je v celoti dohodek proračuna občine.

55 %, v občinski proračun pa 45 %. Ostali 3 % občinske doklade je dohodek proračuna občine.

5.

Iz občinskega proračuna bo v letu 1957 odstopljeno krajevnim odborom za razna manjša komunalna dela 2 % občinske doklade od dohodkov iz kmetijstva, pobrane v dotičnem krajevnem odboru.

XVIII. poglavje

Pregled občinskih sredstev

Občinski ljudski odbor Sežana bo v letu 1957 razpolagal s sredstvi v višini 127.594.000 dinarjev. Ta sredstva so razdeljena, kakor sledi:

A) Sredstva občinskega proračuna	77.598.000
— kmečka dohodnina	8.162.000
— občinska doklada iz kmetijstva	2.893.000
— taksa na delovno živino in pse	100.000
— dohodnina od samostojnih poklicev in premoženja	3.176.000
— občinska doklada od samostojnih poklicev in premoženja	200.000
— prometni davek od zasebnikov	2.000.000
— prometni davek od vina in žganja	6.000.000
— dohodki uradov in ustanov	100.000
— ostali proračunski dohodki	1.700.000
— davek na dediščine in darila	50.000
— občinske takse	900.000
— zemljarina izven gospodarstva	900.000
— dohodki za proračun iz gozdarstva	1.492.000
— občinski prometni davek od zasebnikov	1.150.000
— proračunski prispevek od JŽ in PTT	2.976.000
— presežek proračunskih dohodkov iz leta 1956 v višini 80 %	3.507.000
— udeležba proračuna na investicijskem skladu	3.363.000
— pavšalirane obveznosti gospodarskih organizacij s pavšalnim obračunom	6.900.000
— del dohodka za proračun	16.483.000
— proračunski prispevek iz osebnih dohodkov	10.280.000
— prometni davek iz družbenega sektorja gospodarstva	4.946.000
— zemljarina	320.000
B) Občinski investicijski sklad	13.455.000
— obresti na osnovna sredstva	343.000
— anuitete	928.000
— del dohodkov za družbeni investicijski sklad	628.000
— del dobička za družbene investicijske sklade	4.576.000
— 50 % pavšaliranih obveznosti gospodarskih organizacij s pavšalnim obračunom po odbitku stanovanjskega prispevka	6.901.000
— obvezni delež občinske doklade iz kmetijstva	1.097.000
— takse na živinske potne liste	202.000
— takse na kmetijske stroje	85.000
— takse na meljavo žita	58.000
— takse od prodaje moke	2.000.000
Skupaj	16.818.000
Manj 20 % udeležbe proračuna	3.363.000
Ostane v družbenem investicijskem skladu	13.455.000
C) Občinski sklad za zidanje stanov. hiš	34.619.000
— stanovanjski prispevek gospodarskih organizacij po splošnem obračunu	17.253.000
— stanovanjski prispevek gospodarskih organizacij s pavšalnim obračunom	1.816.000
— stanovanjski prispevek JŽ in PTT	2.250.000

— stanovanjski prispevek iz proračuna (ev.)	4,950.000
— stanovanjski prispevek izven gospodarstva in proračuna	5,850.000
— druga vplačila v stanovanjski sklad	2,500.000

D) Občinski cestni sklad	1,922.000
— taksa na vprežna vozila	620.000
— prometni davek od uslug motornih vozil privatnikov	1,032.000
— občinska taksa na motorna vozila	270.000

XIX. poglavje

Ta družbeni plan velja od 1. januarja 1957.

Št. 03/1-1505/1-57.

Sežana, 31. maja 1957.

Predsednik
Alfonz Grmek, l. r.

200 Občinski ljudski odbor Sežana je na podlagi 24. člena Statuta občine Sežana in 43. člena Temeljnega zakona o proračunih (Uradni list FLRJ št. 13-126/56) na seji 31. maja 1957 sprejel

ODLOK

O PRORAČUNU OBČINE SEŽANA ZA LETO 1957

1. člen

Proračun občine Sežana za leto 1957 s posebnimi prilogami obsega:

1. občinski proračun

	din
z dohodki v znesku	77,598.000
in z izdatki v znesku	77,598.000

2. predračune finančno samostojnih zavodov

	din
z dohodki v znesku	20,988.000
in z izdatki v znesku	26,968.000
ter s primanjkljajem v znesku	5,980.000

3. predračune proračunskih skladov

	din
z dohodki v znesku	2,344.000
in z izdatki v znesku	3,194.000
ter s primanjkljajem v znesku	850.000

2. člen

Primanjkljaji v predračunih finančno samostojnih zavodov v skupnem znesku 5,980.000 dinarjev se krijejo z dotacijami iz občinskega proračuna.

3. člen

Primanjkljaji v predračunih skladov v skupnem znesku 850.000 dinarjev se krijejo z dotacijami iz občinskega proračuna.

4. člen

Finančno samostojni zavodi, ki po svojem predračunu nimajo planiranega presežka dohodkov nad izdatki, razdelijo preseženi dohodek nad izdatki takole:

a) v sklad za nagrade največ 50 % presežka z omejitvijo, da ta izdatek ne sme presegati $\frac{1}{12}$ rednih osebnih izdatkov za leto 1957;

b) v sklad za nadomestitev in dopolnitev ostali del presežka.

Za razdelitev presežka dohodkov nad izdatki, ki ga dosežejo zdravstveni zavodi, velja odlok o finansiranju in poslovanju zdravstvenih zavodov (Uradni list FLRJ št. 14/53) in uredba o skladih zavodov s samostojnim finansiranjem (Uradni list LRS št. 17/53).

5. člen

Predračune občinskih organov in zavodov, ki bi se na novo ustanovili, potrjuje občinski ljudski odbor.

Nove predpise, ki bi imeli za posledico povečanje izdatkov iz občinskega proračuna, izdaja občinski ljudski odbor.

6. člen

Ta odlok velja z dnem objave v Uradnem vestniku okraja Koper, uporablja pa se od 1. januarja 1957.

Št. 01/1-1534/1-57.

Sežana, 31. maja 1957.

Predsednik
Alfonz Grmek, l. r.

201

OBČINA KOPER

Na podlagi 27. člena Statuta občine Koper, 3. in 8. člena Temeljnega zakona o prekrških (Uradni list FLRJ št. 46/51 in 58/55) je Občinski ljudski odbor Koper na svoji seji dne 13. maja 1957 sprejel

ODLOK

O PREPREČEVANJU MANJŠE ŠKODE NA POLJIH, VRTOVIH IN GOZDOVIH

1. člen

Da se prepreči povzročanje poljske škode na kmetijskih in podobnih zemljiščih, se prepoveduje:

1. hoditi, voziti in polegati po tujih vrtovih, sadovnjakih, vinogradih, travnikih, po obdelanih in za obdelavo pripravljenih njivah,

2. škodovati in rušiti ograje in plotove, ki služijo za zavarovanje kmetijskih zemljišč ter odstranjevati varnostne ter opozorilne napisne table,

3. samovoljno odpirati steze in poti preko tujih zemljišč ter prekopavati in zaorati skupne poti,

4. premikati mejnike, orati, kositi, sekati drva in pasti živino preko mej lastnega zemljišča,

5. samovoljno na tujih zemljiščih lomiti veje in trgati cvetje ter plodove, odstranjevati trtno kolje in podobno, kopati zemljo, pesek, kamenje in podobno, pobirati steljo, odpadno sadje in podobno,

6. odmetavati in odlagati na tuje zemljišče kamenje, smeti in druge odpadke,

7. paša živine izven ograjenih prostorov brez nadzorstva, če se pase živina na majhnem zemljišču in v taki legi, da se mora predvidevati, da bo šla živina preko meje na tuje zemljišče, ali na istem povzročila škodo, mora biti živina privezana; pri gonji na pašo čez polja mimo odprtih vrtov in vinogradov, mora biti živina privezana ali posebno skrbno zavarovana,

8. puščanje kokoši in druge perutnine na tuja zemljišča,

9. poškodovati namakalne in melioracijske naprave,

10. paša živine na obmorskih nasipih in na nasipih melioracijskih voda (rek, potokov itd.).

2. člen

Kršitve prepovedi, navedene v 1. členu tega odloka se kaznujejo:

a) prepovedi, določene pod 1. in 9. točko, do 1.000.— din,

b) prepovedi, določene pod 4., 5., 6., 7. in 8. točko do 2.000.— din,

c) prepovedi, določene pod 2., 3. in 10. točko do 3.000.— din.

Upravno kazenski postopek vodi občinski sodnik za prekrške na predlog oškodovanca.

Za prekrške po toč. 1., 6., 7. in 8. 2. člena se storilec kaznuje samo za naklepno storjeno dejanje.

3. člen

Za prekrške, ki jih storijo otroci in mladoletniki, so odgovorni njihovi starši oziroma skrbniki, če se dokaže, da so zanemarili svojo vzgojiteljsko dolžnost.

4. člen

Ta odlok se objavi v Uradnem vestniku okraja Koper in na oglasni deski občinskega ljudskega odbora, veljati pa začne z dnem objave v Uradnem vestniku okraja Koper.

Št. 04/2—935/10

Koper, 13. maja 1957.

Predsednik
Mirko Jelerčič, l. r.

Poslovne knjige davčnih zavezancev

V Odredbi, kateri davčni zavezanci dohodnine od samostojnih poklicev in premoženja morajo voditi poslovne knjige (Uradni list FLRJ št. 2/54 in 23/54) je določeno, da morajo davčni zavezanci, ki se ukvarjajo z obrtno delavnostjo, samostojnimi poklici ali pa imajo dohodke od premoženja, voditi poslovne knjige, če dosežejo od svoje dejavnosti najmanj 400 tisoč dinarjev čistega dohodka ali pa najmanj 4 milijone dinarjev brutto prometa.

Za obveznosti vodenja poslovnih knjig zadostuje, da doseže davčni zavezanec le enega od navedenih pogojev, medtem ko morajo odvetniki, zdravniki, dentisti, veterinarji, inženirji, arhitekti in geometri, ki opravljajo samostojno poklicno delo, voditi poslovne knjige ne glede na višino čistega dohodka oziroma prometa.

V drugi točki navedene odredbe so našteje knjige, ki jih morajo voditi davčni zavezanci iz prve točke. Uradnih obrazcev za te knjige ni. Zavezanci morejo zato voditi evidenco vsega poslovanja

DAVČNE OLAJŠAVE ZA ZIDANJE STANOVANJSKIH HIŠ

Taksna oprostitev po 7. členu Uredbe o zidanju stanovanjskih hiš delavcev in uslužbencev (Ur. l. FLRJ št. 23/51) velja le za gradnje novih stanovanjskih hiš, ne pa tudi za dozidavo, prezidavo in obnavljanje že obstoječih hiš. 8. člen navedene uredbe določa, da delavci in uslužbenci, ki so že lastniki ali solastniki stanovanjske hiše, oziroma stanovanja v kraju svoje stalne zaposlitve in prebivališča, ne morejo koristiti predpisov te uredbe. S tem v zvezi se morajo plačati takse in prometni davek po tar. št. 4 B tarife prometnega davka tudi za zemljiškoknjižne vpise zastavne pravice za posojila, narejena v ta namen. (Drž. sekretariat za finance LRS št. 1596/57).

IZVOLITVE IN IMENOVANJA

OBČINA POSTOJNA

Občinski ljudski odbor Postojna je na svoji seji dne 1. junija 1957 sprejel naslednji

sklep:

1. Kot član Komisije za razpis mest direktorjev gospodarskih organizacij pri ObLO Postojna se razreši Karel Grmek, uslužbenec tovarne furnirjev in vezanih plošč »Javor«, Pivka;

2. Za člana Komisije za razpis mest direktorjev gospodarskih organizacij pri ObLO Postojna se imenuje Franc Culjkar, direktor kovinskega podjetja »LIV«, Postojna.

po kartotečnem sistemu ali pa tudi z ameriškim žurnalom po načelu dvostavnega knjigovodstva. Če so v ameriškem žurnalu razvidni in razčlenjeno izkazani vsi poslovni dogodki, je zahtevam omenjene odredbe o vodenju poslovnih knjig zadoščeno.

Davčni zavezanci, ki so našteji v tretji točki omenjene odredbe, so dolžni voditi le knjigo dohodkov in izdatkov. (Državni sekretariat za finance LRS št. 1493/57).

Prispevek za socialno zavarovanje

Po predpisih 43. in 44. člena Uredbe o finansiranju socialnega zavarovanja spadajo praviloma v osnovo za obračun prispevka za socialno zavarovanje tudi izplačila za priložnostna dela. Izjema so honorarji, ki so po drugem odstavku 44. člena navedene uredbe izvzeti in izplačila, ki se po 1. odstavku 2. točke 18. člena Uredbe o delitvi celotnega dohodka gospodarskih organizacij (Uradni list FLRJ št. 10/56) štejejo kot materialni in režijski stroški.

Po gornjih navodilih je treba torej usluge gospodarskim organizacijam, ki jih opravljajo osebe, ki niso v rednem delovnem razmerju in ki trajajo le nekaj ur ali en do dva dni, šteti za usluge drugih oseb in se knjižijo v breme materialnih in režijskih stroškov. Take usluge so n. pr. cepljenje drv, skladiščenje premoga ali drv, čiščenje dvorišča, prevozniške usluge z lastno vprego, prenašanje tovorov in podobno. Navedeni izdatki ne spadajo v osnovo za obračunavanje prispevka za socialno zavarovanje in

Obračun dohodka trgovskih agencij

Trgovske agencije ugotavljajo celoten dohodek na podlagi fakturirane realizacije t. j. na podlagi obračunane in fakturirane provizije za izvršene usluge po sklenjenih poslih, ne glede na to ali je taka provizija tudi dejansko plačana.

Predmet poslovanja trgovske agencije je namreč v posredovanju zveze komitentov s tretjimi osebami zaradi sklepanja pogodb o poslih od blagovnega prometa, za kar imajo pravico do plačila za storjene usluge v smislu 4. člena Uredbe o gospodarskih organizacijah za trgovske storitve (Ur. l. FLRJ št. 6/54). Z gledišča celotnega dohodka trgovske agencije in glede na predmet njenega poslovanja so torej usluge trgovske agencije izvršene s sklenitvijo posla, ne glede na to ali bo prišlo do sklenitve pogodbe med komitenti trgovske agencije, ali pa do tega ne bo prišlo. (Drž. sekretariat za finance FLRJ št. 8028).

VOLITVE DELAVSKIH SVETOV

Za vlogo na okrajno sodišče, katero se predloži v potrditev volilna komisija in za pritožbo na okrajno sodišče zaradi zavrnitve kandidatne liste se ne plačujejo takse, ker se vlagajo v javnem interesu. Zaradi tega so te vloge oproščene taks po 1. točki 6. člena Zakona o taksah. Enako velja tudi za sporočilo volilne komisije občinskemu ljudskemu odboru o rezultatih volitev. (Drž. sekretariat za finance FLRJ št. 3390/2).

stanovanjskega prispevka, pač pa se obdavčijo z dohodnino. (Državni sekretariat za finance LRS št. 1401/57).

TAKSE

ZA OBRтна DOVOLJENJA

Za odločbe, s katerimi se daje dovoljenje (dovoljenje za delo-akte o konstituiranju) za opravljanje obrtne delavnosti, se plača po številu obrtnih delavnosti, ki jih vsebuje tako dovoljenje, taksa po 22. točki tarifne številke 19 Zakona o taksah.

Za obrti, oziroma za obrtno delavnost se štejejo delavnosti, določene z Odredbo o gospodarskih delavnostih, ki se šteje za obrti in o strokovni izobrazbi, ki je potrebna za opravljanje teh delavnosti (Uradni list FLRJ št. 9/54).

Po prvem odstavku pripombe k tar. št. 19 Zakona o taksah se taksa plača na navedeni način, ne glede na predpise o sorodnih obrtnih delavnostih. Za dovoljenje za opravljanje kovaštva in podkovskega kovaštva, kakor tudi za ostala dovoljenja, s katerimi se zasebnemu obrtniku oziroma delavnici z družbenimi sredstvi, dovoljuje opravljati nekatere sorodne obrtne delavnosti, se plača ustrezna taksa po 22. točki tar. št. 19 Zakona o taksah za vsako dovoljeno stroko, ker se vsaka taka delavnost ločeno šteje za obrt. (Državni sekretariat za finance FLRJ št. 1996/2).

SKLIC SEJE OLO KOPER

NA PODLAGI 46. ČLENA STATUTA OKRAJA KOPER

SKLICUJEM

XXI. SEJO OKRAJNEGA ZBORA IN XXII. SEJO ZBORA PROIZVAJALCEV OKRAJNEGA LJUDSKEGA ODBORA KOPER, KI BO V PETEK, 5. JULIJA 1957 V MALI DVORANI GLEDALIŠČA V KOPRU.

ZAČETEK SEJE OB 9. URI.

PREDSEDNIK OLO ALBIN DUJC, L. R.

Register

gospodarskih in združnih organizacij

Zadr b I 67/2
POSOJILNICA IN HRANILNICA r.
 z. z. o. j.

KOPER
 Novi člani upravnega odbora so:
 Stanko dr. Kovačič, Ankaran,
 predsednik,
 Nada Dintinjana, Semedela, tajnik,
 Emil Zlobec, Izola, Dantejeva 8/II,
 član u. o.
 Izbrišejo se člani upravnega od-
 bora:
 Marjan Hodžar, Ivan Baškovič in
 Janko dr. Vovk.

Zadr b I 15/3
KMETIJSKA ZADRUGA z omejenim
Jamstvom
JELŠANE

Poslovni predmet zadruga se do-
 polni z dovoljenjem: za eksploa-
 tacija gozdov po naročilu svojih
 članov in za odkup (zbiranje)
 gozdnih sortimentov z njenega
 območja z namenom, da zadruga
 posreduje:
 a) hlodovino neposredno obratom,
 ki so po tej reviziji registrirani
 za nakup hlodovine zaradi pri-

marne predelave lesa;
 b) ostale gozdne sortimente pa
 združni gospodarski organizaciji,
 registrirani za odkup in prodajo
 gozdnih sortimentov.

Zadr b I 23/3
KMETIJSKA ZADRUGA z omejenim
jamstvom
ZABIČE

Novi člani upravnega odbora so:
 Jožef Logar, Trpčane 6,
 Anton Celin, Kuteževo 10/29,
 Ivan Brne, Podgraje 61/5,
 Milan Zircelj, Zabiče 1,
 Pavlina Peklar, Podgraje 67/22.
 Izbrišejo se ti-le člani upravnega
 odbora:
 Marjan Iskra, Jožef Ličen in An-
 ton Uljan.

Zadr b I 30/3
KMETIJSKA ZADRUGA z omejenim
jamstvom
KNEŽAK

Novi člani upravnega odbora so:
 Anton Slavec, Knežak 80,
 Jože Nadoh, Podtabor 7,
 Rudolf Tomšič, Knežak 178,

Ivan Tomažinčič, Bač 15,
 Anton Keš, Knežak 42,
 Franc Keš, Knežak 102,
 Ciril Česnik, Drskovče 20,
 Ivan Stavar, Zagorje 106,
 Marija Tomšič, Knežak 116,
 Justa Česnik, Zagorje 95.
 Izbrišejo se naslednji člani uprav-
 nega odbora:
 Ivan Bernetič, Alojz Tomšič,
 Florjan Česnik, Jože Deloš,
 Ludvik Logar in Franc Zužek ter
 upravičenec za podpisovanje:
 Alojz Tomšič.

Reg b I 214/1
GOSTIŠČE »OBALA«
ZUSTERNA

Poslovni predmet:
 Prodaja alkoholnih in brezalko-
 holnih pijač ter hladnih in toplih
 jedil.
 Ime poslovođe:
 Franc Kosovel.
 Gostišče je ustanovil:
 Občinski ljudski odbor Koper dne
 15. novembra 1956 z odločbo štev.
 03/3—6346/1—56.
 Poleg poslovođe podpisuje še:
 Anton Kosovel.
 Gostišče je v kolektivnem uprav-
 ljanju delavcev.
 Prevzem po delavcih — konstitui-
 ranje izvršeno dne 11. decembra
 1956.

AKTIVA

(v 000 din)

Bilanca na dan 31. decembra 1955

PASIVA

(v 000 din)

KMETIJSKO POSESTVO ZABIČE

Posestvo je lansko poslovno leto uspešno zaključilo. Povprečno je zaposlovalo 6 stalnih delavcev in dva uslužbenca.

A. Osnovna in izločena sredstva		A. Viri osnovnih in izločenih sredstev	
Osnovna sredstva	9,005	Sklad osnovnih sredstev	8,797
Investicije v teku	126	Dolgoročni kredit za dokončane investicije	—
Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	337	Razni skladi	337
		Dolgoročni kredit za finansiranje investicij	90
		Ostali viri finansiranja investicij	244
B. Obratna sredstva		B. Viri obratnih sredstev	
Skupna obratna sredstva	1,568	Banka — kredit za obratna sredstva	1,790
		Sklad obratnih sredstev	—
		Pasivne časovne razmejnitve	—
C. Sredstva v obračunu in ostala aktiva		C. Viri sredstev v obračunu in ostala pasiva	
Kupci in ostale terjatve	147	Dobavitelji in ostale obveznosti	22
Ostala aktiva	128	Ostala pasiva	31
D. Finančni uspeh		D. Finančni uspeh	
Razdeljeni dobiček	147	Dobiček	147
Izguba	—	Kritje izgube	—
Skupaj	11,458	Skupaj	11,458

Vodja računovodstva Marija Šircelj, l. r.

Upravnik Ciril Lovec, l. r.

Predsednik upravnega odbora Ivan Boštjančič, l. r.

KMETIJSKA ZADRUGA z o. i. PREM

A. Osnovna in izločena sredstva		A. Viri osnovnih in izločenih sredstev	
Osnovna sredstva	5,776	Sklad osnovnih sredstev	2,275
Investicije v teku	—	Dolgoročni kredit za dokončane investicije	2,925
Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	1,669	Razni skladi	2,221
		Dolgoročni kredit za finansiranje investicij	—
		Ostali viri finansiranja investicij	66
B. Obratna sredstva		B. Viri obratnih sredstev	
Skupna obratna sredstva	1,148	Banka — kredit za obratna sredstva	7,200
		Sklad obratnih sredstev	25
		Pasivne časovne razmejnitve	229
C. Sredstva v obračunu in ostala aktiva		C. Viri sredstev v obračunu in ostala pasiva	
Kupci in ostale terjatve	1,937	Dobavitelji in ostale obveznosti	3,309
Ostala aktiva	8,374	Ostala pasiva (Plače)	144
D. Finančni uspeh		D. Finančni uspeh	
Razdeljeni dobiček	89	Dobiček	89
Izguba	—	Kritje izgube	—
Skupaj	18,983	Skupaj	18,983

Vodja računovodstva Zdravka Batista, l. r.

Upravnik Jožko Vidovič, l. r.

Predsednik upravnega odbora Rudi Grahor, l. r.

AKTIVA
(v 000 din)

Bilanca na dan 31. decembra 1956
PASIVA
(v 000 din)

KMETIJSKA ZADRUGA PIVKA

A. Osnovna in izločena sredstva		A. Viri osnovnih in izločenih sredstev	
Osnovna sredstva	(v din) 7,262.484	Sklad osnovnih sredstev	(v din) 5,570.345
Investicije v teku	63.380	Dolgoročni kredit za dokončane investicije	1,468.256
Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	5,475.478	Razni skladi	7,389.840
		Dolgoročni kredit za finansiranje investicij	—
		Ostali viri finansiranja investicij	287.263
B. Obratna sredstva		B. Viri obratnih sredstev	
Skupna obratna sredstva	2,785.973	Banka — kredit za obratna sredstva	8,916.000
		Sklad obratnih sredstev	184.197
		Pasivne časovne razmejnitve	375.582
C. Sredstva v obračunu in ostala aktiva		C. Viri sredstev v obračunu in ostala pasiva	
Kupci in ostale terjatve	13,992.102	Dobavitelji in ostale obveznosti	13,961.439
Ostala aktiva	11,232.527	Ostala pasiva	2,659.022
D. Finančni uspeh		D. Finančni uspeh	
Razdeljeni dobiček	3,267.455	Dobiček	3,267.455
Izguba	—	Kritje izgube	—
Skupaj	44,079.399	Skupaj	44,079.399

Vodja računovodstva Ivanka Šabec, l. r.

Upravnik Stanko Širca, l. r.

Predsednik upravnega odbora Anton Dekleva, l. r.

KMETIJSKA ZADRUGA z o. i. ILIRSKA BISTRICA

A. Osnovna in izločena sredstva		A. Viri osnovnih in izločenih sredstev	
Osnovna sredstva	25,762	Sklad osnovnih sredstev	21,269
Investicije v teku	3,825	Dolgoročni kredit za dokončane investicije	4,312
Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	6,127	Razni skladi	7,554
		Dolgoročni kredit za finansiranje investicij	—
		Ostali viri finansiranja investicij	4,006
B. Obratna sredstva		B. Viri obratnih sredstev	
Skupna obratna sredstva	11,573	Banka — kredit za obratna sredstva	9,400
		Sklad obratnih sredstev	1,048
		Pasivne časovne razmejnitve	1
C. Sredstva v obračunu in ostala aktiva		C. Viri sredstev v obračunu in ostala pasiva	
Kupci in ostale terjatve	11,191	Dobavitelji in ostale obveznosti	10,631
Ostala aktiva	1,407	Ostala pasiva	1,684
D. Finančni uspeh		D. Finančni uspeh	
Razdeljeni dobiček	4,760	Dobiček	4,760
Izguba	—	Kritje izgube	—
Skupaj	64,645	Skupaj	64,645

Vodja računovodstva I. Velan, l. r.

Upravnik A. Stegu, l. r.

Predsednik upravnega odbora Jože Urbančič, l. r.

GRADBENO PODJETJE »OBNOVA« IZOLA

Podjetje je lani zaposlovalo povprečno 66 delavcev in 9 vajencev. Lansko zmanjšanje investicijskih del je tudi vplivalo na končni rezultat podjetja.

A. Osnovna in izločena sredstva		A. Viri osnovnih in izločenih sredstev	
Osnovna sredstva	7,487	Sklad osnovnih sredstev	2,697
Investicije v teku	192	Dolgoročni kredit za dokončane investicije	4,769
Izločena sredstva in druga investicijska sredstva	2,128	Razni skladi	1,914
		Dolgoročni kredit za finansiranje investicij	—
		Ostali viri finansiranja investicij	213
B. Obratna sredstva		B. Viri obratnih sredstev	
Skupna obratna sredstva	7,337	Banka — kredit za obratna sredstva	4,447
		Sklad obratnih sredstev	800
		Pasivne časovne razmejnitve	—
C. Sredstva v obračunu in ostala aktiva		C. Viri sredstev v obračunu in ostala pasiva	
Kupci in ostale terjatve	9,217	Dobavitelji in ostale obveznosti	10,299
Ostala aktiva	451	Ostala pasiva	1,673
D. Finančni uspeh		D. Finančni uspeh	
Razdeljeni dobiček	84	Dobiček	84
Izguba	—	Kritje izgube	—
Skupaj	26,896	Skupaj	26,896

Vodja računovodstva Leopold Kralj, l. r.

V. d. direktor Aleksander Blažina, l. r.

Za predsednika upravnega odbora Miran Blažina, l. r.